

of the Senate on the subject-matter of the proposed Canadian Security Intelligence Service Act; and

That the following Senators be appointed to act on the said Special Committee, namely, the Honourable Senators Balfour, Buckwold, Flynn, Frith, Kelly, McIlraith, Nurgitz, Olson, Pitfield, Riel and Riley.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.”

Le greffier du Sénat

Charles A. Lussier

Clerk of the Senate

feront partie du Comité spécial du Sénat sur la teneur de l'avant-projet de loi sur le Service canadien du renseignement de sécurité; et

Que les sénateurs dont les noms suivent soient désignés pour faire partie dudit comité spécial, à savoir: les honorables sénateurs Balfour, Buckwold, Flynn, Frith, Kelly, McIlraith, Nurgitz, Olson, Pitfield, Riel et Riley.

La motion, mise aux voix est adoptée.»

That a Special Committee be appointed to examine and report on the subject-matter of the proposed Canadian Security Intelligence Service Act; and

That the following Senators be appointed to act on the said Special Committee, namely, the Honourable Senators Balfour, Buckwold, Flynn, Frith, Kelly, McIlraith, Nurgitz, Olson, Pitfield, Riel and Riley.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.”

With leave of the Senate,
The Honourable Senator Frith moved, seconded by the Honourable Senator Olson, P.C.,

That changes in the membership of the Special Committee of the Senate on the subject-matter of the proposed Canadian Security Intelligence Service Act may be made by notification thereof signed by the leader of the Government in the Senate or any Senator named by him with respect to governmental members, and by the leader of the Opposition in the Senate or any Senator named by him with respect to opposition members, being that with the Clerk of the Senate who shall cause the same to be printed in the Minutes of the Proceedings of the Senate at that sitting or at the next sitting thereafter, as the case may be.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative, on division.

With leave of the Senate,
The Honourable Senator Frith moved, seconded by the Honourable Senator Olson, P.C.,

That changes in the membership of the Special Committee of the Senate on the subject-matter of the proposed Canadian Security Intelligence Service Act may be made by notification thereof signed by the leader of the Government in the Senate or any Senator named by him with respect to governmental members, and by the leader of the Opposition in the Senate or any Senator named by him with respect to opposition members, being that with the Clerk of the Senate who shall cause the same to be printed in the Minutes of the Proceedings of the Senate at that sitting or at the next sitting thereafter, as the case may be.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.

With leave of the Senate,
The Honourable Senator Frith moved, seconded by the Honourable Senator Olson, P.C.,

That Rule 60(1)(b) be suspended in relation to the nomination of Senators to serve on the Special Committee